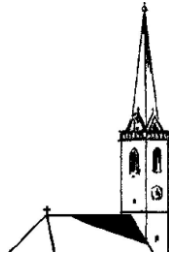


# SONNTAGSGRUSS

Pfarrei Maria Himmelfahrt Kaltern

Diözesanes Jahresthema 2023-2024:  
*Auf dein Wort hin... hören*

18. – 24. November 2024 Nr. 51



„Wir wollen  
lieben,  
weil er  
uns zuerst  
geliebt hat.“

aus dem 1. Johannesbrief 4, 19



17. November 2024 - Caritassonntag

## Aktuelle Informationen

- Mo 18.11. um 19.00 Uhr im Kath. Vereinshaus **Treffen der Firmlinge vom Jg. 2008 mit Herrn Dekan**
- Mo 18.11. um 19.30 Uhr im Pfarrsaal im Widum **23. Sitzung des Pfarrverwaltungsrates (PVR)** mit folgender Tagesordnung: Begrüßung und Besinnung; Genehmigung des Protokolls der Sitzung vom 23.10.2024; Vorstellung des Projektes zur Oberflächenentwässerung bei der Kirche in St. Nikolaus durch Arch. Helmuth Ambach; weitere Vorgangsweise Sanierung Wohnung in St. Nikolaus; Ankauf von Stühlen für die Räumlichkeiten im Kath. Vereinshaus; Berichte; Allfälliges; Segen
- Mo 18.11. um 20.00 Uhr im Pfarrwidum **Sitzung der kfb**
- Mi 20.11. um 20.00 Uhr im Pfarrsaal im Widum **Treffen des Arbeitskreises „Auf dein Wort ... hören“**
- Do 21.11. um 20.00 Uhr im Pfarrsaal im Widum **Elternabend für die Erstkommunion in Planitzing**
- Fr 22.11. um 19.30 Uhr im Pfarrsaal im Widum **Sitzung des Pfarrgemeinderates** mit folgender Tagesordnung: Begrüßung; Besinnung; Genehmigung des Protokolls vom 1.10.2024; Vorschlag zum Glockengeläut in der Pfarrkirche; Trauerbeflaggung; Maria von Mörl Gedenktafel in der Pfarrkirche; Bericht PVR; Allfälliges
- Sa 23.11. **Kegeln für Jungschar-Grundschüler/innen**

### HEILIGE KATHARINA VON MITTERDORF, BITTE FÜR UNS!

Am **25. November** feiern wir in Mitterdorf den Kirchtag, die **Patroziniumsmesse** zu Ehren der Heiligen Katharina von Alexandrien. Wir möchten Sie höflichst daran erinnern, nicht zu vergessen, eine Messe für verstorbene Angehörige, für Ihre Familie, um Gesundheit, zum Dank und zur Bitte oder in einem bestimmten Anliegen im Pfarrbüro zu bestellen.

# GOTTESDIENSTORDNUNG

## PFARRAMTLICHE MITTEILUNGEN

FÜR DIE WOCHE VOM 18. – 24. NOVEMBER

**Dekan Alexander Raich**

☎ 393 633 1772 – [dekan-kaltern@rolmail.net](mailto:dekan-kaltern@rolmail.net)

freier Tag: Donnerstag

**Pfarrbüro:** Barbara Felderer

Mo bis Fr 8.00 – 11.00 Uhr; Mo und Mi 14.30 – 17.00 Uhr

☎ 0471 963134 – [pfarrbuero-kaltern@rolmail.net](mailto:pfarrbuero-kaltern@rolmail.net)

**Pastoralbüro:** Renate Jud Palla

Mo, Di, Mi und Fr 8.00 – 12.00 Uhr

☎ 0471 963596 – [pastoralbuero-kaltern@rolmail.net](mailto:pastoralbuero-kaltern@rolmail.net)

Meldungen für **Taufeiern**; die nächsten **Tauftermine** sind: So 12.1. und So 16.2. jeweils um 14.00 Uhr in der Pfarrkirche

**Pfarrmesner:** Alexander Schullian – ☎ 345 9474170

freier Tag: Donnerstag

**Pfarrorganist:** Johannes Höhn – ☎ 340 6966729

**Alle Gottesdienste** (auch Tauffeiern und Begräbnisse) in der **Pfarrkirche** werden über den **Pfarrsender** übertragen: Radio „Grüne Welle“ auf UKW 105,25 oder digitales Radio mit Link auf der Homepage [www.pfarrei-kaltern.it](http://www.pfarrei-kaltern.it) oder App „Pfarrei Kaltern“.

Die **Sonntags- und Feiertagsgottesdienste**, die **Schülergottesdienste** und **alle Andachten** werden über das **Pfarrvideo** übertragen: Link auf der Homepage [www.pfarrei-kaltern.it](http://www.pfarrei-kaltern.it) oder App „Pfarrei Kaltern“.

Auch die **Sterberosenkränze** in der **Franziskanerkirche** werden über den **digitalen Pfarrsender** übertragen: Link auf der Homepage [www.pfarrei-kaltern.it](http://www.pfarrei-kaltern.it) oder App „Pfarrei Kaltern“

➔ **Redaktionsschluss** für den nächsten Sonntagsgruß: **Dienstag, 19. November um 12.00 Uhr**

- Mo bis Sa 7.00** in der Franziskanerkirche: Eucharistiefeier anschließend Rosenkranzgebet um geistliche Berufe
- Mo 18.11.** **Gebetstag für Betroffene von Macht-, Gewissens- und sexuellem Missbrauch**  
**Weihetag der Basiliken St. Peter und St. Paul in Rom**  
**9.00** in St. Anton: Eucharistiefeier  
*Mit Gedenken an: zu Ehren der Hl. Engel, bes. der Hl. Schutz- u. Erzengel; zu Ehren aller Heiligen bes. der 14 hl. Nothelfer u. d. Schutzheiligen unseres Landes; für alle unsere leb. u. verst. Eltern, Freunde u. Wohltäter; um Starkmut, Leidensfreude u. Standhaftigkeit für alle, um ihre Treue zu Gottes Wort für alle bedrängten, verfolgten u. mundtot gemachten Priester; zum Dank u. mit der Bitte um Vollendung aller Liebe in unserem Leben; Artur Bertagnoll u. Familie, Willi Giovanazzi u. Familie, Norbert u. Paula Tschimben, als Dank an die Gottesmutter; Alfons Ambach*
- Di 19.11.** **Hl. Elisabeth**  
**9.00** in der Franziskanerkirche: Eucharistiefeier
- Mi 20.11.** **7.15** in der Pfarrkirche: Schülergottesdienst  
**18.00** in der Lourdesgrotte/Franziskanerkloster:  
**Rosenkranzgebet für den Frieden in der Welt**
- Fr 22.11.** **Hl. Cäcilia**  
**15.00** im Tertiarkloster: Gebetsstunde um die Seligsprechung von Maria von Mörl und um Priester- und Ordensberufe

Sa 23.11.      **Hl. Kolumban; Hl. Klemens I.; Marien-Samstag**  
**9.00** im Franziskanerkloster: **Beichtgelegenheit**  
**19.00** in Oberplanitzing: **Vorabendmesse**  
*Mit Gedenken an: Anna Unterkofler; Karl Mitterer;  
Hartl Sinn*

**SONNTAG, 24. NOVEMBER – letzter Sonntag im Jahreskreis**

**CHRISTKÖNIGSSONNTAG – CÄCILIONSONNTAG**

*Lesung Dan 7, 2a.13b-14 und Offb 1, 5b-8; Evangelium Joh 18, 33b-37*  
Sammlung für die Auslagen der Pfarrei

- 8.00** in der Franziskanerkirche: **Eucharistiefeier**
- 8.30** in der Pfarrkirche: **Festgottesdienst/Eucharistiefeier**  
*Mit Gedenken an: Christl u. Johann Rabanser; Maria u. Arthur Greif; Heidi Florian; Josef Wohlgemuth a. d. Kirchenschützenbund; Willi u. Sabina Andergassen; Margareth Pugneth; Franz Atz; Dominikus Morandell; Berta Wohlgemuth; Mena u. Emil Morandell u. Angeh.; Hermann Runggatscher; Hildegard Morandell geb. Christanell Jm.; Margareth Pugneth Jm.; Christine Mayr; Bruno Mayr, Eppan; um die Seligsprechung von Maria von Mörl (vom Maria-von-Mörl-Kreis); als Dank den Hl. Schutzengeln; Anton Larcher Jm., Maria Ambach u. Hermann Felderer*  
Gestaltung: *Messe von Jacob de Haan ausgeführt vom Pfarrchor und Bürgerkapelle*  
**Es wird die Hl. Kommunion ins Altenheim gebracht und dort ausgeteilt.**
- 9.30** in Altenburg: **Eucharistiefeier**
- 10.30** in der Franziskanerkirche: **Eucharistiefeier**  
Gestaltung: *Franziskanerchor*
- 10.45** in der Pfarrkirche: **Eucharistiefeier/Eucaristia**  
*Mit Gedenken an: Margot Trettli; Geschwister Marini u. die armen Seelen*  
Gestaltung: *Orgel und Volksgesang*

**LIEBE PFARRGEMEINDE!**

Ab **Samstag, 24. November** liegen in allen Kirchen und in zahlreichen Geschäften die neuen Pfarrkalender auf. Er ist heuer zum **Thema „Portale“** mit Bildern von Portalen und Türen verschiedener Kalterer Kirchen gestaltet; passend zum Heiligen Jahr 2025, in dem in Rom die Portale der großen Basiliken geöffnet werden.

Nehmen Sie den Pfarrkalender mit und geben Sie ihn auch an Ihre Nachbarn und Freunde weiter. Der Pfarrkalender soll die **Verbundenheit mit der Pfarrgemeinde** sichtbar werden lassen.

Ein aufrichtiges Vergelt's Gott an Renate Jud Palla, Willi Hanny, Gabriel Dissertori und Toni Jaitner, welche bei der Gestaltung des neuen Pfarrkalenders mitgewirkt haben.

Dekan Alexander Raich

**VON HERZEN DANKE**

sagen wir anlässlich des Festes der Hl. Cäcilia – der Patronin der Kirchenmusik – allen **Sängerinnen und Sängern** sowie allen **Musikantinnen und Musikanten** für ihren musikalischen Einsatz bei den vielen kirchlichen Feiern im Laufe des Jahres!



Der Dank gilt vor allem der Kantorin und den Kantoren, dem Organisten, dem Pfarrchor mit Orchester, dem Regenbogenchor, dem Jugendchor unisono, dem MGV Kaltern, dem Seab´r Kirchenchor, dem Franziskanerchor, der Bürgerkapelle, der Instrumentalgruppe der Grundschule und den Instrumentalisten der Mittelschule, sowie allen Einzelpersonen und Gruppen, die immer wieder eine musikalische Gestaltung übernehmen.

Der Pfarrgemeinderat

**EINGEGANGENE SPENDE:**

Für die Pfarrei Kaltern: Paula Morandell

**Herzliches Vergelt's Gott der Spenderin!**

## WEIHNACHTSENGEL FÜR KINDER IN DER UKRAINE

Seit 1. November sammelt das **Weißes Kreuz** in Südtirol **Weihnachtsgeschenke** für Kinder in der Ukraine. Die Geschenke können bis zum **20. November** in weihnachtlich gestalteten Kartons in allen Sektionen des Weißen Kreuzes abgegeben werden. Danach werden sie direkt nach Kiew gebracht.

**Geschenke:** Nützliche Dinge wie Hefte, Malbücher, Spielzeug, warme Mützen und Schals. Keine frischen Lebensmittel, Medikamente oder Bargeld.

**Verpackung:** In Schuhkarton-großen Kartons, idealerweise mit Gummibändern verschlossen.

Weitere Infos auf [www.weisseskreuz.bz.it](http://www.weisseskreuz.bz.it).

## VORTRAG: „TRAUER ALS HEILENDE KRAFT“

Die Volkshochschule Eppan lädt am **Montag, 18. November** um **19.30 Uhr** zum Vortrag mit **Irene Volgger**, Trauerbegleiterin und Leiterin der Hospizbewegung Meran, im Lanser Haus in St. Michael/Eppan ein.

Es ist keine Anmeldung erforderlich.

Die Teilnahme ist kostenlos bzw. gegen freiwillige Spende.

Weitere Informationen erteilt die VHS Südtirol: [info@vhs.it](mailto:info@vhs.it),

Tel. 0471 061444 oder [www.vhs.it](http://www.vhs.it)

## HERZ JESU INSTITUT, MÜHLBACH –

### 140-JÄHRIGES BESTEHEN DER MARIANISCHEN KONGREGATION

Marienkinder, ehemalige Schülerinnen und Schüler, sowie Freunde des Hauses sind herzlich zum **Festgottesdienst** am **Sonntag, 8. Dezember** um 11.00 Uhr mit Diözesan-Bischof Dr. Ivo Muser im Mädchenheim eingeladen.

Für das Mittagessen erbitten wir eine Anmeldung (innerhalb 06.12.) an [sekretariat@herzjesu-institut.it](mailto:sekretariat@herzjesu-institut.it) oder Tel. 347 838 5772.



Vielleicht habt ihr schon einmal etwas von der heiligen Elisabeth von Thüringen gehört. Sie lebte vor über 800 Jahren und wurde auch nur 24 Jahre alt. Doch in diesen 24 Jahren hat sie so viel Gutes getan, dass die Menschen noch heute voller Hochachtung von ihr sprechen.

Der heiligen Elisabeth lagen ganz besonders die armen Menschen am Herzen. Und weil sie eine Gräfin war und dementsprechend reich, konnte sie ihnen auch ganz viel helfen. Das passte nicht allen in ihrer Familie, manche kritisierten

ihre Hilfe als Verschwendung. So entstand die Geschichte vom Rosenwunder: Elisabeth soll mit einem Korb voller Brot auf dem Weg zu armen Menschen gewesen sein, als Verwandte ihr auflauerten und wissen wollten, was in dem Korb sei. Elisabeth öffnete ihn und er war voller Rosen. Elisabeth verteilte jedoch nicht nur Nahrungsmittel, Kleidung und Geld unter den Armen, sondern half auch bei der Pflege kranker Menschen und kümmerte sich um Kinder ohne Eltern. Sie war voller Liebe.

